

以下は韓国語能力試験 TOPIK2 80回54番問題です。この問題で模範解答を書いてみようと思います。

## 問題(문제)

54. 다음을 주제로 하여 자신의 생각을 600~700자로 글을 쓰시오. 단, 문제를 그대로 옮겨 쓰지 마시오.

우리는 세상을 살아가기 위해 수입이 있어야 하고 안정적인 수입을 얻을 수 있는 직장을 찾습니다. 직업은 시대에 따라 새로운 직업이 생기기도 하고 없어지기도 하면서 그 종류가 아주 다양하고 사람마다 직업을 선택할 때의 기준이 다릅니다. 다음 내용을 중심으로 '직업 선택의 기준'에 대한 자신의 생각을 쓰십시오.

직업을 선택할 때 중요한 기준에는 어떤 것이 있습니까?  
그 기준들이 중요한 이유는 무엇입니까?  
자신이 원하는 직업을 갖기 위해 어떤 노력이 필요합니까?

54.次のテーマで自分の考えを600~700字で書きなさい。ただし、問題をそのまま書き写さないでください。

我々は世の中を生きていくため、収入いなければならず、安定的な収入を得られる職場を探しています。職業は時代によって新しい職業が生じたりもしてなくなったりもしながら、その種類がとても多様で人によって職業を選択する際の基準が異なっています。次の内容を中心に'職業選択の基準'に対する自分の考えを書いてください。

職業を選択するとき重要な基準にはどんなものがありますか?  
その基準が重要な理由は何ですか?  
自分が望む職業を持つために、どのような努力が必要ですか?

## k - ちゃんの模範解答

직업을 선택하는 것은 인생에서 중요한 결정 중 하나이다. 무엇보다 자신이 어떤 일을 할 것인지에 따라 삶의 만족도와 성공 여부가 크게 달라질 수 있기 때문이다. 따라서 이러한 선택을 할 때는 여러 가지 기준을 고려해야 한다. 가장 중요한 것은 자신의 흥미와 열정이다. 또한 해당 직업의 전망과 안정성, 그리고 일과 사생활의 균형을 어떻게 유지할 수 있는지 등도 중요한 판단 기준이 된다.

앞서 말한 기준들이 중요한 이유는 간단하다. 흥미와 열정을 가진 일을 선택하면 일을 더 오래 하고, 성과도 더 낼 수 있다. 또한, 전망과 안정성이 없다면 재정적으로나 정신적으로 스트

레스를 받을 수 있다. 더구나 일과 사생활의 균형을 잘 유지할 수 있는 직업을 선택한다면, 삶의 만족도가 올라간다. 완벽하게 균형을 이루는 것은 힘들지라도 우선순위를 두고 최대한 균형을 맞춘다면 삶의 만족도와 성공에 가까워질 수 있다.

원하는 직업을 가지기 위해 노력이 필요하다. 첫 번째로, 해당 분야에 대한 전문 지식과 스킬을 키워야 한다. 이를 위해 교육과 훈련이 필수적이다. 두 번째로, 네트워킹도 중요하다. 관련 분야에서의 인맥을 쌓아두면 기회가 올 때 그것을 잡을 수 있다. 마지막으로, 계속해서 자기 자신을 갱신하는 것이 중요하다. 시대의 흐름과 기술의 발전에 뒤떨어지지 않기 위해서는 다양하고 지속적인 학습과 자기 계발이 필요하다.

仕事を選ぶことは人生において重要な決定の一つである。何よりも自分がどんな仕事をするかによって、人生の満足度と成功の可否が大きく変わりかねないからだ。したがって、このような選択をする際には様々な基準を考慮しなければならない。最も重要なことは、自分の興味と熱情だ。また、該当職業の展望と安定性、そして仕事と私生活のバランスをどのように維持できるかなども重要な判断基準となる。

先に述べた基準が重要な理由は簡単だ。興味と熱情を持った仕事を選択すれば、より長く働き、より多くの成果を上げることができる。また、展望と安定性がなければ財政的にも精神的にもストレスを受けることになる。しかも仕事と私生活のバランスをよく維持できる職業を選択すれば、人生の満足度が上がる。完璧にバランスを取るのは大変だが、優先順位を置いて最大限バランスを取れば、人生の満足度と成功に近づくことができる。

望む職業に就くために努力が必要だ。第一に、該当分野に対する専門知識とスキルを育てなければならない。このために教育と訓練が欠かせない。第二に、ネットワーキングも重要だ。関連分野での人脈を築いておけば、機会が来た時にそれをつかむことができる。最後に、引き続き自分自身を更新することが重要である。時代の流れと技術の発展に遅れを取らないためには、多様で持続的な学習と自己啓発が必要だ。